

**Zeitschrift:** Mitteilungsblatt für die Schweizer im Fürstentum Liechtenstein  
**Herausgeber:** Schweizer-Verein im Fürstentum Liechtenstein  
**Band:** - (1981)  
**Heft:** 1

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

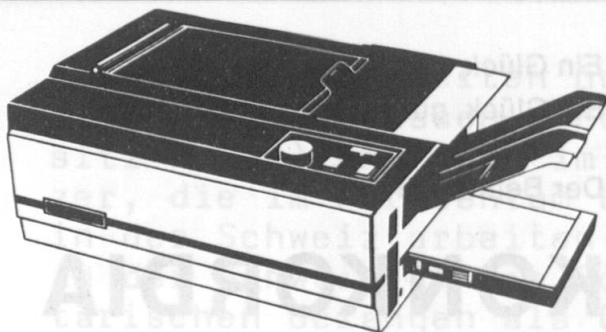
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



  
Rex-Rotary

*Das Spezialgeschäft für rationelle  
Kommunikation in Schule und Büro –  
das Fachgeschäft der Ostschweiz für  
Druck-, Kopier- und audiovisuelle  
Kommunikationsgeräte.*

Verkaufs- und Servicestelle in Maienfeld

**a. hofstetter+co**

Kesslerstrasse 9 9001 St. Gallen  
Tel. 071 23 36 55



## Ihr Partner in Baufragen

Hoch-, Tief- u. Strassenbau  
Belagsarbeiten  
Autokrane bis 45 Tonnen

Tel. 2 10 96

## Die Tankrevision ist eine Vertrauensangelegenheit!

Als Tochter-Firma der EUGEN STEINMANN AG St. Gallen, mit über 100jäh-  
riger Erfahrung im Handel mit festen und flüssigen Treib- und Brennstoffen,  
bürge wir für eine einwandfreie Ausführung Ihrer TANKREVISION. Unsere  
Equipen sind auf das modernste ausgerüstet und unsere Mitarbeiter besitzen  
den Ausweis des VTR (Verband schweizerischer Unternehmungen für Tank-  
reinigungen und Revisionen).

Lassen Sie ebenfalls die AQUASANT-Abfüllsicherung durch uns einbauen.  
Mit dieser Massnahme schützen Sie sich vor dem Überfüllen Ihrer Heizöl-  
Tanks mit allen unangenehmen Folgen. Auch für Tanksanierungen etc. stehen  
wir Ihnen gerne zur Verfügung.

**Steinmann Tankrevision AG**

St. Gallen, Telefon (071) 27 00 27



Ein Unternehmen der  
Oerlikon-Bührle-Gruppe

Wir beraten

Industrie

Handel

Gewerbe

in allen Risk-Management- und  
Versicherungs-Fragen

Ihr Berater:

Peter Bisang

Dipl. Ing. ETH

Im Säss 656

9496 Balzers

Tel. 075 / 4 15 71

Ein Glück, gesund zu sein  
Ein Glück, gut vorgesorgt zu haben

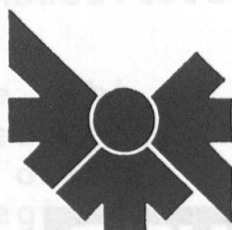
Der Beitritt zur

# KONKORDIA

**Kranken- und Unfallkasse**

ist eine Tat kluger Vorsorge.

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne!



**KONKORDIA  
Kranken- und  
Unfallkasse  
LIECHTENSTEIN**

Verwalter:

Ernst Gassner

9490 Vaduz, Aubündt 36

Tel. (075) 2 27 34 / 2 75 11

---

# AMARILLO

## DISCOUNT

### TRIESEN

---

Der gepflegte Discounter  
in Liechtenstein

Vorhänge  
Teppiche  
Bodenbeläge  
Spielwaren

# thōny

TEPPICHHAUS

FL-9494 Schaan, Lindenplatz  
Postfach 24, Tel. (075) 22727

Innenarchitektur  
Wohnmöbel  
Innenausbau

# thōny

MÖBEL-CENTER

FL-9494 Schaan, Zollstrasse  
Postfach 105, Tel. (075) 24422